

Zwei berühmte englische Flieger abgestürzt

Ribton, der Fliegerminister mit dem Jagdenflug in Südafrika tödlich verunglückt. Waghorn, der Schneidepistol. Sieger, bei einem Witzflug lebensgefährlich verletzt.

Drahtung unseres fr. Korrespondenten.

fr. London, 6. Mai.

England hat gestern zwei seiner besten Flieger verloren. In den Bergen von Südafrika kam der berühmte Sportflieger Kapitänleutnant Glen Ribton...

mord begann, am Weißen Nil ab. Hier wie bei einem Sturz auf der Rennbahn in Dublin entging Ribton dem Tod...

Der in England tödlich abgestürzte Waghorn war, wie es heißt, dabei, ein neues, bisher geheim gehaltenes Bombenflugzeug zu prüfen...

Das Flugzeug begann an einer Höhe von 2000 Meter abzusinken. Waghorn und sein Begleiter, ein Ingenieur, sprangen mit Fallschirmen ab...

Waghorn wurde sehr schwer verwundet und mußte noch gefahren operiert werden. Es wird für kein Leben gefürchtet. Seine Verwundung als Flieger dürfte unter allen Umständen zu Ende sein.

Ribton, der als Millionär galt, war ein Amateur in vielen Sportarten, namentlich auch ein guter Auto-Fahrer. Er hatte in seinem Leben wohl viele Unfälle ohne Schaden überstanden...

Zodesstrafe gegen Urban beantragt

Der Lokalförster im Mercedespalast. — Die Ausfagen des Angeklagten in der Weichselaufnahme schwer erschüttert. — Heute Urteilsoberklingung.

Im Prozeß gegen den Richter Urban, der bekanntlich vor einigen Monaten den Gefäßstichführer des Mercedes-Palastes in Reuditz, Schmoller, erschossen hatte...

diese Vernehmung wird die Darstellung des Angeklagten als ein Mann, der sich bei dem Verbrechen eines fremden Schmoller in Verwirrung gerieten und, nachdem der Schuß gefallen war, gleich wieder hinausgeschoben hätte.

Bei der Fortsetzung der Verhandlung im Gerichts- saal wurde der Verhandlungsrichter verlesen, den Urban als die Amts- und Kommando-Beauftragten in mehreren Fortsetzungen. Der Brief, der übergeben ist...

Am Abend stellte Staatsanwaltschafts-Rat Dr. Schmidt dem oben genannten Strafgericht, dem Richter Urban, die Vorwürfe, daß Urban nach seiner Meinung nicht mit Überlegung gehandelt haben könne.

Am Dienstagfrüh fand ein Lokalförster statt. Das Gericht sprach sich mit dem Angeklagten Urban in einem Zimmer an der Nordfront des Amtsgebäudes...

Der Geldbrieffräger-Mord aufgeklärt.

Sehr schnell ist, wie gestern bereits in einem Teit der Auflage medien, der Berliner Kriminalpolizei die Aufklärung des Mordes an dem Geldbrieffräger Schwam gelungen.

den Ermittlungen der Kriminalpolizei, obwohl er nur wenig Geld zur Verfügung hatte, großartig auszureiten und verfehlte in jahrelangen besseren Zanglokalen. Reins war auch ein eifriger Begleit-

kurze Charterfahrt des Graf Zeppelin. Das Aufschiff Graf Zeppelin stieg gestern früh 7 Uhr im Reichswald bei Hanau...

Dumfahres Gummi-Bieder

Das große Gummwaren-Spezial-Geschäft mit den kleinen Preisen.

Gemäldeausstellung Ungarischer Künstler.

Eine großartige Ausstellung der Vereinigung Ungarischer Künstler, die die Großstadt Europas als Wanderschau bezieht, ist zur Zeit durch die Galerie Reuditz für Halle verpfändet...

Reinposition und Gestaltung spricht aus allen seinen Bildern: Widrig, „Fukta-Sandbild“ (eintragmal in seinem Mittel) und „Frühling“. Bei Nagai befindet neben der jungen Uebe ferne Frauengehalten das herrliche Glas seines malerischen Vortrags...

Interessant ist die typisch-nationale Eigenart, das speziell Ungarische, das sich in der besonderen Empfindungsweise und in dem hohen Temperament der Kunst in der Darstellung als im Punkte des malerischen Vortrags deutlich macht.

Berliner Theater.

Am Dienstagabend trat am Rumboldt-Garten Curt Geisler und Max Danien mit dem Schwant „Dient am Runden“ vor das Publikum.

70. Geburtstag Professor Wilhelm Hies.

Der Berliner Geograph, Professor Wilhelm Hies, der am 9. Mai des 70. Lebensjahr vollendet, hat über gelehrte Art hinaus als Verfasser eines verbreiteten Lehrbuchs der Erdkunde bekannt.

Neue Schomburgk-Expedition.

Der bekannte Afrikaforscher, Major a. D. Hans Schomburgk, rührt zur Zeit eine neue Expedition durch Innerafrika aus bei der er kriminalisch Forschungsarbeiten machen wird.

Der neue Münchener Flughafen in Betrieb genommen.



Der Flughafen von München während der Einweihungsfeier. Der neue Flughafen von München ist jetzt fast bis zum Verfall eröffnet worden.

München-Fliegerwettbewerb im Gegenflugzeug

Mit 265 Kilometer neuer Weltrekorde. Der junge Frankfurter Pilot Groenhoff, der am Sonntag anlässlich der Einweihung des neuen Münchener Flugplatzes mit dem Schnellflugzeug „Hafner“ in München Spezialmanöver machte...

Knäuberfall auf eine Greifin.

Am Dienstagvormittag wurde im Norden Berlins die 60jährige Witwe Wölfling in ihrer Wohnung von einem unbekannten Mann offenbar in räuberischer Absicht überfallen und schwer verletzt.

Revolverattentat auf ein Ehepaar.

Vor dem Hause Brandelstraße 52 im Südosten Berlins kam es gestern mittag zu einer aufregenden Szene. Der 34 Jahre alte Bruno Sigmann ist aus dem Hause Brandelstraße 52, der auf der Straße mit dem Ehepaar Böhm, das in demselben Hause wohnt...

Chinesisches Fort in die Luft geflogen.

Das chinesische Fort Nudun bei Kanton ist am Dienstag abends in die Luft geflogen. Dabei kamen 2 Personen zu Tode und eine große Anzahl verletzt.

Mörderflucht in Auto und Lurus-Jacht.

Der Waidhofer Erfinder-Hochkappler Jonas hat sich nach der gestern bereits von uns ameldeten Ermordung des Gerichtsdieneres Gisel nicht lange der Freiheit ersehen können.

Der Waidhofer Erfinder-Hochkappler Jonas wieder festgenommen.

Von allen Seiten wurde an dem Uferstrand vorgerückt und schließlich die Jacht in den bühnen Waldpartien vor Abenteuflern entdeckt.

Die von der homburgischen Kriminalpolizei angeleitete Ermittlung erbrachte, daß der flüchtige Untersuchungsgefangene Jonas in Malsdon von zwei Männern mit einem in Hamburg gestohlenen Kraftwagen abgeholt wurde.

Auto fährt in eine Spieglergänger-Gruppe.

Auf der Fahrt zur Meerblau des Grafen Armin im Westen fuhr es nachmittags durch einen Wald zum Zeitpunkt aus Ober-Weißitz, Kreis Rothenburg, bei Riesitz (Scherlau) in eine Gruppe Spieglergänger.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist.

70. Geburtstag Professor Wilhelm Hies.

Der Berliner Geograph, Professor Wilhelm Hies, der am 9. Mai des 70. Lebensjahr vollendet, hat über gelehrte Art hinaus als Verfasser eines verbreiteten Lehrbuchs der Erdkunde bekannt.

Neue Schomburgk-Expedition.

Der bekannte Afrikaforscher, Major a. D. Hans Schomburgk, rührt zur Zeit eine neue Expedition durch Innerafrika aus bei der er kriminalisch Forschungsarbeiten machen wird.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist.

Berliner Theater.

Am Dienstagabend trat am Rumboldt-Garten Curt Geisler und Max Danien mit dem Schwant „Dient am Runden“ vor das Publikum.

70. Geburtstag Professor Wilhelm Hies.

Der Berliner Geograph, Professor Wilhelm Hies, der am 9. Mai des 70. Lebensjahr vollendet, hat über gelehrte Art hinaus als Verfasser eines verbreiteten Lehrbuchs der Erdkunde bekannt.

Neue Schomburgk-Expedition.

Der bekannte Afrikaforscher, Major a. D. Hans Schomburgk, rührt zur Zeit eine neue Expedition durch Innerafrika aus bei der er kriminalisch Forschungsarbeiten machen wird.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist.

Berliner Theater.

Am Dienstagabend trat am Rumboldt-Garten Curt Geisler und Max Danien mit dem Schwant „Dient am Runden“ vor das Publikum.

70. Geburtstag Professor Wilhelm Hies.

Der Berliner Geograph, Professor Wilhelm Hies, der am 9. Mai des 70. Lebensjahr vollendet, hat über gelehrte Art hinaus als Verfasser eines verbreiteten Lehrbuchs der Erdkunde bekannt.

Neue Schomburgk-Expedition.

Der bekannte Afrikaforscher, Major a. D. Hans Schomburgk, rührt zur Zeit eine neue Expedition durch Innerafrika aus bei der er kriminalisch Forschungsarbeiten machen wird.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist.

Berliner Theater.

Am Dienstagabend trat am Rumboldt-Garten Curt Geisler und Max Danien mit dem Schwant „Dient am Runden“ vor das Publikum.

70. Geburtstag Professor Wilhelm Hies.

Der Berliner Geograph, Professor Wilhelm Hies, der am 9. Mai des 70. Lebensjahr vollendet, hat über gelehrte Art hinaus als Verfasser eines verbreiteten Lehrbuchs der Erdkunde bekannt.

Neue Schomburgk-Expedition.

Der bekannte Afrikaforscher, Major a. D. Hans Schomburgk, rührt zur Zeit eine neue Expedition durch Innerafrika aus bei der er kriminalisch Forschungsarbeiten machen wird.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist.

Berliner Theater.

Am Dienstagabend trat am Rumboldt-Garten Curt Geisler und Max Danien mit dem Schwant „Dient am Runden“ vor das Publikum.

70. Geburtstag Professor Wilhelm Hies.

Der Berliner Geograph, Professor Wilhelm Hies, der am 9. Mai des 70. Lebensjahr vollendet, hat über gelehrte Art hinaus als Verfasser eines verbreiteten Lehrbuchs der Erdkunde bekannt.

Neue Schomburgk-Expedition.

Der bekannte Afrikaforscher, Major a. D. Hans Schomburgk, rührt zur Zeit eine neue Expedition durch Innerafrika aus bei der er kriminalisch Forschungsarbeiten machen wird.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist.

Berliner Theater.

Am Dienstagabend trat am Rumboldt-Garten Curt Geisler und Max Danien mit dem Schwant „Dient am Runden“ vor das Publikum.

70. Geburtstag Professor Wilhelm Hies.

Der Berliner Geograph, Professor Wilhelm Hies, der am 9. Mai des 70. Lebensjahr vollendet, hat über gelehrte Art hinaus als Verfasser eines verbreiteten Lehrbuchs der Erdkunde bekannt.

Neue Schomburgk-Expedition.

Der bekannte Afrikaforscher, Major a. D. Hans Schomburgk, rührt zur Zeit eine neue Expedition durch Innerafrika aus bei der er kriminalisch Forschungsarbeiten machen wird.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist.

Wissenschaftler gefasst werden, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist, das die Welt unaufrichtig ist.

Berliner Theater.

Am Dienstagabend trat am Rumboldt-Garten Curt Geisler und Max Danien mit dem Schwant „Dient am Runden“ vor das Publikum.



Stadttheater
 Heute, Mittwoch, 20-22 Uhr
Die lustige Witwe
 Operette von Fr. Lehár
 Donnerstag, 20-22 Uhr
Mitläufer von England
 Schauspiel von Ferd. Brackner
 Zahlg. d. A. Stamm-
 Karten-Kate erbeten.

Walhalla
 Lachsalm ohne Ende
 entweilt
 täglich der König aller Komiker

Paul Beckers
 In dem großen Lachsalm:
Reinrich mir graut vor Dir

Hier in Halle
 verleiht man die angenehmsten
 und gemüthlichsten Stunden in
Café Heynrich
 Heute ein Tag am Rhein
 Vollstunde täglich 3 Uhr

Reform-Speisehaus
 Leipzigerstraße 19
 gegenüber dem Ritterhaus
Mittags- und Abendbrot
 Stamm - 50 Hk.
 Geöffnet bis 20 Uhr.

Drei Degen-Logensaal, Halle
 Dienstag den 12. Mai 1931, 20 Uhr
Kompositionsabend
 Klavier u. Kammermusik
 Das Bechard-Quartett
 Irma Thümmel (Klavier)
 Karlew zu 3 bis 1 Mark bei
 Heinrich Rothbar u. Arno Hammelt

Kurhaus Bad Wittkind
 Donnerstag, den 7. Mai, 7 Uhr
Frühkonzert
 Leitung: Benno Pütz
 Nachmittags 4 Uhr
Tanztee
 Heute Abend
 Wiener Walzer-Operetten-Abend
 mit modernen Tanz-Einlagen
 (Bei schlechtem Wetter im Saal)

Kleine Anzeigen gehören
 in die Halleschen Nachrichten

Engelhardtbräu
 Gr. Steinstr. 39 / Ruf 32792
 Gute, billige Speisen und Getränke
 stets Skatlegenheit

Rakete Hall. Leuchtbühne
 So ein Lachen
 einzig in Halle
 20 Uhr Familien-Vorstellung
 24 Uhr Hallen-Nacht
 Kabarett bis 3 Uhr
 Preise- und Publikumsverhältnisse:
 Das Programm ist uner-
 hört a nicht zu überbieten.

Gaalschor
 Morgen Donnerstag
 der beliebte
Tanz-Tee
 Bei schönem Wetter auf den
 Tanzterrassen im Park
 Eintritt frei! Eintritt frei!

Am Riebeckplatz
 Wir bieten ab morgen Donnerstag wieder
 eine Fülle von Überraschungen!
Das unübertreffliche Tonfilm-Programm!
Weltstadt-Sensationen im Varieté-Programm!
Großes Orchester
 Dirigent: H. Tennstedt.
 Der allseitig gefeierte und beliebte Rundfunktor
Franz Baumann
 zum ersten Male in dem 100proz. Schlager-Tonfilm

Schauburg
 Ab morg. Donnerstag
Ein Doppel-Spielplan
 den Sie unter keinen Umständen ver-
 säumen dürfen!
Ging da nicht eben
das Glück vorbei?

(Wiener Liebschaften)
 Ein beglückender Tonfilm voll Würze und
 Anmut romantischer Bilder, wundervoller
 Schlager- und rhythmischer Musik.
Weiter und ausgelassen voll echter
Jugendfreude.
 Es spielen, sprechen und singen:
Georg Alexander - Betty Byrd - Lotte
Lorring - Max Schipper - Fritz Spira.
 Hierzu der erste große Freikörper-
 Kulturfilm:
Lachendes
Leben!
 (Ideale Nacktheit)

Student sein
 wenn die Veilchen blühen
 Ein Film voller Stimmung - voll fröhlichen
 Lachens - von perlendem Wein im blinkenden
 Glase - von hellen Liedern strahlendem Sang!
 Ort der Handlung: Die alte Universitätsstadt
 Würzburg.
 Mit der hervorragenden Besetzung:
Franz Baumann - Anita Dorris - Fred Louis
Lersch - Fritz Alberti - Carl Pfaffen.
Das große Varieté-Programm
5 Carras 5
 Phänomene menschlicher Kraft und stauener-
 regender Equilibristik.
Bruno Rügen
 Das sächsische Unikum 20 Minuten donnernde
 Lachsalven.
Joë Probst und Frank
 Die weltberühmten Accordeon-Virtuosen.
Maria und Jacob Kaminski
 Das mondain-exzentrische Tanzpaar vom ehem.
 großrussischen Ballett.
 Trots der ungeheuren Kosten kleine Preise von
 80 Pfg. bis 2.50 Mk. Besuchen Sie die Nach-
 mittags-Vorstellungen, denn der Abendandrang
 ist sehr groß.
Jugendliche haben Zutritt.
 4.00 6.10 8.20 Uhr.

Gr. Ulrichstr. 51
 Ab morgen Donnerstag
Ein sensationeller Doppel-Spielplan!
Der große Sittenfilm
Jenseits
 der
STRASSE
 Ein Sittengemälde, ein Großstadtdrama, tragisch
 und erschütternd in hochkünstlerischer Vollendung,
 Figuren der Handlung:
 Die Dirne Lissi Arna
 Der Bettler Paul Rehkopf
 Der Arbeitslose Fr. Gieschow
 Der Hehler Siegfried Arno
 Der Matrose Fr. Gnass
 Die Wirtin Marg. Kupfer
 Hierauf folgt:
Carlo Aldini
 der Mann ohne Nerven, der tollkühne Wagehals
 und verwegene Abenteurer in dem spannenden
Sensationsfilm!
Wer hat Robby
gesehen?
 Was alles an Tollkühnheit in diesem Film geleistet
 wird, grenzt an Unglaubliches. Atemraubende
 Verfolgungen in schwindelnder Höhe, die den
 Zuschauer von der ersten Szene an packen und
 nicht wieder lassen.
Fox tönende Wochenschau
 (Die Stimme der Welt)
 Beginn 4 Uhr. - Letzte Vorstellung 8.15 Uhr.

Christlich-Wissenschaftliche Vereinigung Halle
 Eintrittsfreier Vortrag über:
Die Christliche Wissenschaft
 (Christian Science)
 von Miss Lucia C. Coulson, C. S. aus London, England,
 Mitglied des Lehrentsausschusses der Mutterkirche, der
 Ersten Kirche Christl. Wissenschaftler in Boston, Mass.
am Donnerstag, den 7. Mai 1931
abends 8 Uhr pünktlich
im Saale der Loge zu den drei Degen,
 Moritzburgring 1
 Alle Besucher sind herzlich willkommen

Zu Gunsten der Altershilfe
Thaliasaal, Montag,
11. Mai
**COMEDIAN-
 HARMONISTS**
 Die erfolgreichsten Pantomim- und Tonfilmstar
 Vorverkauf:
 Hothan, Döll,
 Verkehrsbüro (H)

MODERNES THEATER
Kabarett der
schön. Frauen
 mit
Ivonne Herrmann
 der vorzüglichsten
 Klavier-Humoristin
Freitag:
Frei-Verstellung
 für die Kriegsteilnehmer
 u. Kriegshinterbliebenen
 Nach d. Vorstellung
Preis-Tanzen
 um das blasse Band
 für den besten
 Tango-Tänzer
 Eintritt frei
 gratis
 gratis
 gratis
Café Burghof
 Hallo! Heute
 Nam runderöffnung
 8 bis 4 Uhr

ZOO
 Jeden Nachmittags
Konzert
 Sächsisch-Halb-
 st. Hallesche
 Musikverein, 4. 11. 0

Aktien-Garten
 Ab heute
 jeden Mittwoch
Tanz-Abend
 H. Schröter

Rembahn
 Terrassen
 Morgen Donnerstag, nachmittags und abends festliche
Einweihung der neuen Tanzfläche
Lotti Peters, Leipzig - Gretel und Paul
 Vertelung von Tanzgruppen - Boulelötens
 Kapelle Traudendorff - Linde 4 und 9

Zeitungsmakulatur abzu-
geben
Hallesche Nachrichten
NACH Neapel, Sizilien,
Marokko und Südspanien
vom 5-22. Juni 1931

Ermäßigter
FAHRPREIS
220,-
 an einseitig voll-
 er Verpflegung
 Neapel: Vesuv, Pompeji, Capri;
 Palermo: Dom von Monreale mit
 den Königsträbern aus der Nor-
 mannen- und Hohentauern-Zeit;
 Palma de Mallorca; Costa Teulada
 mit dem uralten marokkanischen
 Leben und Treiben; Malaga;
 Granada, Alhambra, Sevilla, Cadix;
 Lissabon; Cintra, Pena.
Nordlandfahrten
1931
 Fjordreise, 8. bis 11. Juli
 Nordmeerfahrt Deutscher Akka-
 demiker (Schottland, Island, Spitz-
 bergen, Nordkap, norwegische
 Fjorde) 4. bis 29. Juli
 Spitzbergenreise, 8. bis 28. Aug.
HAMBURG-SÜDAMERIKANISCHE
DAMPFSCHIFFFAHRTS-GESellschaft
 HAMBURG-S. GÖLSERCKE &
 Vertretung Halle a. S.
Reise- u. Verkehrsbüro G. Vester A.-G.
 Ba. inspedition Halle
 Deilitzscherstraße 5. Telefon 27891.

„Voruntersuchung“
 preßt Menschen aller Schichten, Schattierungen und Charaktere unter dem
 Druck kriminalistischer Fährdungen zusammen, Liebe und Haß in stem-
 verschlagerender Fährdungen grell ablesend.
„Voruntersuchung“
 fordert, erzwingt suggestiv Begeisterung und Spannung, läßt im Tempo der
 Geschehnisse mitleiden, mitleiden, mitleiden und mitgehen.
„Voruntersuchung“
 ist der bedeutendste, mitleidendste Film der Saison! Näheres morgen.

Geschäfts-Drucksachen
 in geschmackvoller Ausführung liefert
 schnell und bei mäßigen Preisen die
 Buchdruckerei der Halleschen Nachrichten

Hallescher Hausfrauenbund e. V., Halle-S.
 Wir haben die
Volkstümlichen Lichtspiele d. Persil-Werke
 in unserem Heim, Mittelstraße 5
 auf Montag, den 11. Mai, Dienstag, den 12. Mai, Mitt-
 woch, den 13. Mai, Donnerstag, den 14. Mai, Abends
 8 Uhr verlegt.
Die Nachmittagsveranstaltungen fallen aus!
 Eintritt frei! Eintritt frei!
 Pünktliches Erscheinen höflichst erbeten! Gratzproben:
 Klavierbegleitung!

Universitäts- und Landesbibliothek Sachsen-Anhalt
 urn:nbn:de:gbv:3:1-847529-193105064/fragment/page=0004

Arbeitslosigkeit und Stellenbefreiung.

Am 22. d. M. sind hierzu folgende Stellenbefreiungen...

Die Stellenbefreiungen sind in der Tabelle unten aufgeführt...

Metallnotierungen.

Table with columns for metal types (Zinn, Kupfer, Eisen) and their prices.

Hotel Kehrle



Alle Rechte vorbehalten / Nachdruck verboten

Am Laufband des Lebens

Abenteurer in Filzpantoffeln / Von KARL EY

Als das Auto vorfuhr, klopfte ich die Tür. Wenzel...

Waren und Freie.

Berliner Produktmarkt vom 6. Mai.

Table listing various goods and their market prices.

Angabe Haltung am deutschen Kartoffelmarkt.

Am 6. Mai 1931.

Am 6. Mai 1931. Am 6. Mai 1931. Am 6. Mai 1931.

Am Laufband des Lebens (continued)

Das war ja eine nette Geste, sagte ich einzuweichen...

Antilige Produktnotierungen.

Am 6. Mai 1931.

Table with columns for product types and prices.

Antilige Produktnotierungen (continued)

Am 6. Mai 1931.

Table with columns for product types and prices.

Am Laufband des Lebens (continued)

Am 6. Mai 1931. Am 6. Mai 1931. Am 6. Mai 1931.

Berliner Börse

Table listing stock market prices for various companies.

Fortlaufende Kursnotierungen von heute.

Table listing continuous market prices for various goods.

Am Laufband des Lebens (continued)

Am 6. Mai 1931. Am 6. Mai 1931. Am 6. Mai 1931.

Berliner Börse

Table listing stock market prices for various companies.

Fortlaufende Kursnotierungen von heute.

Table listing continuous market prices for various goods.

Am Laufband des Lebens (continued)

Am 6. Mai 1931. Am 6. Mai 1931. Am 6. Mai 1931.

BAUEN UND WOHNEN

Wenn man sparen will

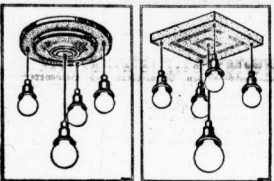
Selbstgeleitete Einrichtungsgegenstände.

Einfache und geschmackvolle Wohngegenstände für die Wohnung brauchen nicht immer teuer zu sein. Mit ein wenig Geschicklichkeit und Sinn für das Praktische kann man sich zum Beispiel eine einfache Deckenbeleuchtung leicht und billig selbst herstellen, oder ohne große Kosten von jedem Installateur nach eigenen Angaben anfertigen lassen.

In der beigegebenen Zeichnung haben wir zwei verschiedene Muster, eine Decken-Deckenrollette und eine Leuchte-Deckenrollette. Die Decken-Deckenrollette kann man fertig von jedem Elektro-Installateur beziehen, oder der Installateur läßt sie sich von seinem Mitarbeiter in der gewünschten Größe kommen, je nach Wunsch etwa 50 bis 35 Zentimeter im Durchmesser. Am Außenrande der Rollette werden drei Löcher in gleichen Abständen gebohrt und hier die Schirme für die Birnen durchgezogen. Die Birnen, in die die Birnen eingeschraubt werden, kann man natürlich auch fertig beziehen. Sie werden gleich mitgeliefert, damit sie die gleiche Farbe wie die Deckenrollette haben. Am zweckmäßigsten nimmt man Ringbirnen ausopalglas, für die drei äußeren je 25 Watt, für die Mittelbirne 50 oder 75 Watt. Die Schaltung läßt man so einrichten, daß die drei äußeren Birnen für sich, die Mittelbirne für sich und alle vier Lampen an gleicher Zeit brennen können.

Die Leuchte-Deckenrollette kann jeder Installateur aus einem Stück Kupferblech herstellen, drückerlöcher und ein paar schmiedende Ruten einschneiden. Die Händer der Rollette werden in einer Breite von etwa 5 Zentimeter nach oben gezogen, an den vier Ecken werden Löcher gebohrt.

Noch einfacher ist die Selbstherstellung eines feinen Schirmes. Man gebe nun nächsten Montagmorgen in seinem Keller viele Ruten an liegen hat, die er gern für ein paar Groschen abgibt. Am geeigneten sind Kiefern, oder solche, in denen die Ware in Papier verpackt war, denn die Ruten müssen für unsere Zwecke taub und unbeschädigt sein. Ruten in genau gleicher Größe sind immer vorhanden. Man lüfte die beiden Enden heraus, stelle sie übereinander und nagelt oder schraube sie an den beiden zusammengeklebten Stellen aneinander. Dann muß das Ganze mit dunklem oder farbigen Seiden oder Seinen bedeckt, das um die Ranten der Ruten herumgelegt und mit Nadeln befestigt wird. Wenn man die Ruten etwa



50 bis 60 Zentimeter hoch macht, kann man in jede noch ein Brett einziehen, so daß unter Schirm dann vier Rader enthält. Statt einer Rader wird ein farbiger Verband angebracht, den man am besten aus Ringen aus Zinn und Silberblech auf einer Ebene befestigt. Dieses Schirmchen, aus den einfachsten Mitteln hergestellt, wird bei richtiger Stoffwahl einen sehr geschmackvollen Eindruck machen.

Fr. Walter
BAUGESCHÄFT

Hoch-, Tief- und Betonbau

Hauptgeschäft: **Halle a. Saale**
Fernruf 28072 :: Große Nikolaistr. 6

Zweiggeschäft: **Böhlberg - Wörlitz**
Fernruf 35049 :: Hall. Str. 68-71

F. LINDENHAHN
KALLESKE KÖNIGSTR. 8

Lieferung frei Haus

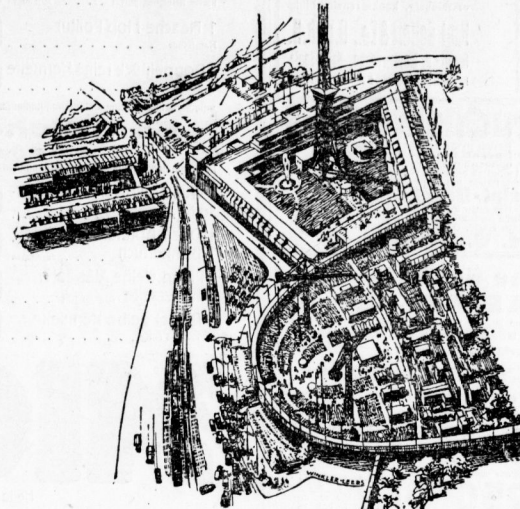
Graden
Kachelöfen
Groß-Kochanlagen

Mauer- und Deckensteine aller Art
insbesondere **Wenko-Deckensteine**

Hersteller

Hallesche Pfännerschaft, Halle-S.
Abteilung der Mansfeld A.-G. für Bergbau und Hüttenbetrieb

Bau-Ausstellung Berlin — ein Weltereignis



Die „Deutsche Bauausstellung Berlin 1931“ mit ihren 8 Ausstellungshallen und dem Freizeigebäude, aus der Vogelperspektive vom Reichskanzlerplatz aus gesehen.

Große Ereignisse merken ihre Schatten voraus. Auf dem großen Berliner Ausstellungsgelände am Kaiserdamm herrscht Großbetrieb. Der Aufbau der am 9. Mai zur Eröffnung gelangenden Großen Deutschen Bauausstellung Berlin 1931 ist in solchem Maße und geht mit Höchstgeschwindigkeit vor sich. 35.000 Quadratmeter Freizeigebäude stehen im Dienste dieser Ausstellung. Jeder Quadratmeter ist eingeteilt, und zwar so, daß jedes Ausstellungsobjekt an sich schon eine Anziehungskraft ausstrahlt.

Die fünf Hauptabteilungen dieser Ausstellung gewähren einen tiefen Einblick in die wirtschaftlichen und aktuellen Fragen des Städtebaus und Wohnungswesens, sowie der Bau- und Heizungs- wirtschaft, wobei unter Vermittelung ermittelnder Mitarbeiter nebenamtliche und überholte Darstellungen bewußt ausgeschaltet werden. In der Halle I, die insbesondere für die von 21 Staaten besetzte Internationale Ausstellung für Städtebau und Wohnungswesen referiert, rollen die Ausstellungsgegenstände aus allen Teilen der Welt an und hier werden auch schon alle Vorbereitungen getroffen, um das Bauwerk in seiner Zeit in allen seinen Möglichkeiten zu zeigen. In der Halle II wird an der Wohnung unserer Zeit geklopft. Die Hauptaufgabe dieser Abteilung ist, die wirklichen Wohnbedürfnisse herauszuarbeiten und die geeigneten Mittel für die Befriedigung dieser neuen Wohnbedürfnisse zu veranschaulichen. Die maßgebenden Einrichtungsformen werden in dieser Abteilung zeigen können, inwiefern sie ihre Erzeugnisse dieser sozialen Umgestaltung angepaßt haben.

In den sechs übrigen Hallen und um den Kunstturm ist ein Werkplatz für die zahlreichsten Baustoff-

Industrien im Entstehen begriffen, die hier einen systematischen Luerischnitt durch das neue Bauen geben. Auch dem wissenschaftlich nicht Geschulten ist hier, durch die lehrmäßige Auswertung des geeigneten Materials, die Möglichkeit gegeben, sich über die besonderen Qualitäten der zur Ausstellung gebrachten Industriegeräte ein eigenes Urteil zu bilden. — Die ergänzenden Darstellungen lebendiger Betriebsvorgänge aus dem Gebiete der Holz- und Steinbearbeitung, Ziegelherstellung, Kalksandsteinherstellung usw. dürften die Defizientenheit ganz besonders interessieren.

Mit den 70.000 Quadratmeter großen Freizeigebäude werden die 22 Muttergebäude, welche hier brennende Fragen des „ländlichen Siedlungsbaues“ behandeln, empordrängen auf der anstehenden, von bereits völlig fertiggestellten 650 Meter langen Pergola aus Glas und Eisen umgebenen Freizeitanlagen Hunderte von fleißigen Händen an der Fertigstellung der Abteilung Straßenbau und der „Garten-Ausstellung“, sowie der zahlreichen Klein-Häuser, die hier gezeigt werden. Mit dem Emporwachen der Deutschen Bauausstellung verläßt sich der Eindruck, daß es keinen Stand in Stadt und Land gibt, dessen ureigenes Interesse nicht von dieser Ausstellung des Bauens und Wohnens berührt wird. Alle Vereine, Klubs, Bauern, Siedler- und Arbeitslose werden hier Frage und Antwort finden. Brennende Probleme unserer Zeit werden hier aufgeleitet; es wird gezeigt, wo sich das Leben des heutigen Menschen abspielt und wie es in Stadt und Wohnung, auf der Straße und in der Natur verbessert und erleichtert werden kann. Die Deutsche Bauausstellung wird ein europäisches Ereignis sein. Ernst Louis.

Neue Baustoffe

Wenko-Decken.

Die Wirtschaftlichkeit der Verwendung von Wenko-Decken ist bei Bauten allgemein anerkannt, weshalb werden solche Decken in öffentlichen Bauten fast ausschließlich verwendet. Wenko waren im Wohnungsbau die höchsten Kosten der Wenko-Decken wegen der Schweißnähte nicht veränderbar sind. Der Reichsausschreiber zur Förderung des wirtschaftlichen Wohnungsbaus für Wohnbau hat in allen hochpreisigen großen Interieur gefunden; an ihm beteiligen sich nahezu 200 Hersteller, von denen sechs mit einem Briefe ausgeschrieben wurden. Unter diesen befindet sich auch die Wenko-Decke, deren Wenko-Deckenreihe von der Hallischen Pfännerschaft am 1. August angesetzt werden. So kann der hallische Bauwerk die Vorteile der Wenko-Decke besonders wahrnehmen, was auch bereits in größerem Umfange geschieht.

Die Wenko-Decke ist wegen ihrer Feuerfestigkeit und besseren Verwitterung des Gebäudes der Holztafeldecke weit überlegen, vor allem dadurch, daß die Schweißnähte vollständig befestigt ist.

Die Wenko-Decke kann als reine Steindecke, aber auch als Rippenbetondecke angenommen werden. Diese Wirtschaftlichkeit bietet die Möglichkeit, für alle im Wohnungsbau vorkommenden Verhältnisse eine wirtschaftliche Lösung zu finden.

Die Vorteile der Wenko-Decke liegen technisch in der Konstruktion der benutzten Deckenteile, die durch Erhöhungen an den Rändern eine am meisten geeignete Lage der eingelagerten Ränder herbeiführen. Eine schnelle und zuverlässige Ausführung ist deshalb gewährleistet, wodurch wiederum eine Beschleunigung erreicht wird. Die Decke werden nicht zerlegt und verpackt, also nicht, wie in der alten Bauteile, verpackt, was Wohnersparnis bedeutet. Durch ihre kleinen Abstände und das engeporöse Steinmaterial hat die Wenko-Decke in Bezug auf Wärme und Schalldämmung große wirtschaftliche Vorteile.

Unverbbrennbare Holzhäuser

Eine neue Bauweise, die geeignet erscheint, besonders im Bau von Ein- und Zweifamilienhäusern, aber auch bei dem Bau von Wohngebäuden mit Stadtkonstruktion, ist die Verwendung von Holztafeldecken mit einer Schicht aus feuerfestem Material. Diese Methode wurde kürzlich in Bremen durch Vertreter des hallischen Materialprüfungsamtes Berlin einer Brandprobe zur Feststellung der Feuerbeständigkeit dieses Systems unterzogen. Ergebnis ist der Folgebau einer 8 m hohen Holztafeldecke mit einer Schicht aus feuerfestem Material. Das neue System ist eine Holzkonstruktion, die mit Latenteiten versehen ist. Auf die Latenteiten ist innen und außen eine weitere Schicht, nach bestimmtem Verfahren hergestellte Steinmaße aufgebracht. Bei der Brandprobe wurden 1 1/2 Stunden lang Temperaturen bis über 1000 Grad erreicht. Die Füllung zeigte den beherrschten Vorübergang. Nach Zerlegen des Feuers ergab sich, daß das Holz unter der nur etwa 2-3 Zentimeter dicken Schicht der Steinmaße außen und in der Schichtfläche das annehmbar gleichmäßige Weichholz eingetauchte Holz zeigte.

oberingenieur
Offo Fleischer
Zentral-Heizungen

Reparaturen gut und billig

Halle (Saale), Johannesp. 19
Fernsprecher 35955

Hallesche Röhrenwerke A.-G.
Fernsprecher 26903

Zentralheizungen aller Art
insbesondere Etagenheizungen
Warmwasserbereitungsanlagen
Reparaturen preiswert u. schnell

Graphische **Kunstanstalt**

Adolf Müller Halle a.S.
Königsstrasse 70 Klischeefabrik Fernruf: 23955

Fr. Beneke Nachf. Inh. Wilhelm Reiserer
Salzwedel 1. Aitm. Fernsprecher 482

Baustoff - Großhandlung

Wand- und Fußbodenplatten

„Riuni“ (Trockenzusatzmittel für leichte u. schwelrige Dichtungen) **Tekton - Leichtdielen**
Torfoleumplatten

Schraplauer Kalkwerke Aktien-Gesellschaft
in Schraplau, Itefern

Treibenden Zementkalk
Nichttreiber „Felsenfest“
Treibenden Putzkalk
Weiß-Stückkalk
Kalk-Bausteine

In bekannt vorzüglicher Qualität und Ausgiebigkeit
Prompte Bedienung • Lieferung durch Kalkverband Mitteldeutschland und alle anerkannten Handelsfirmen

Die Jagd im Mai

Der die Jagd schließlich als eine Gelegenheit, das vergebene Rudewild und darüber hinaus mal ein Stück Wandervogel zu erbeuten, betrachtet, den wird es auch noch in diesem Monat enttäuschen, denn zu diesem gibt es einmündlich nicht viel.

Obwohl die Jagd im Mai nur gerade in diesem Frühjahr im Mai seinen Höhepunkt erreicht, da das Wetter im Normalen Mai und Jagd beizubringen.

Weiter wird auch das Wetter immer leiser. Wohl gibt es noch Regenperioden, in denen der launige Wettertrieb, der nicht nur für die Jagd von Bedeutung ist, sondern auch zur Bekämpfung des Wandervogels beizubringen ist; aber aus vielen Gründen, in denen er einst heimlich war, er läßt sich vermeiden.

Wohl sind die Vögel im Mai noch dort in der Gegend, wo durch Erbsenpflanz und Erde eine Pflanzung überflüssiger Vögel in ausreichendem Maße nicht erreicht worden und somit eine befristete Regelung des Vögelbestandes nicht erreicht worden ist. Wo auf fünf bis sechs Centner ein Hektar wird, wird man im allgemeinen das Vögelbestandesverhältnis als gut bezeichnen können. Uebermäßige Dämme sind noch dabei, weil sie durch fortgesetzte Vögelstärkung das Vögelbestandesverhältnis fördern.

Dem Wild wird der gerade Jäger die Regel erst dann antragen, wenn er vollständig verläßt und geht auf und seine letzte, rote Feder trägt. Erst in diesem Zustand ist sein Verhalten hinreichend zu bezeichnen. Der dritte Jagdtag — in vielen Bundesstaaten geht die Jagd auf den Wolf leider bereits im Mai auf — darf also seinen zu vorstehenden Wildzustand verhalten.

Wie ist die Jagd im diesem Monat auch gering, so gibt es

für den kommenden Weidmann

um so mehr zu tun. In fast allen Gegenden bilden Stromernde Vögel ein Hindernis für den Jäger. Es überstreift den Weidmann, bei ihrer Befähigung zum Gift seine Lustigkeit zu nehmen. Nur bei einer Strauch möchte ich eine Ausnahme machen: der Wasserfinkel, gegenüber dem die Jagd, die West im Entenrevier, fast antritt, da kann man sich seiner auf andere Weise kaum erwehren. Bei der Strauchpflanzung aber führen auch andere Wege zum Erfolg. Die Zerstörung der Nester und der Vögel der Nester an den Vögeln ist schon eine wirksame Methode. Der einzelne vermag hierbei freilich nicht immer etwas auszurichten. Dabei ist es zweckmäßig, wenn sich mehrere benachbarte Weidmänner zusammenschließen zu gemeinsamer Bekämpfung. Und dazu bieten die vom Allgemeinen Deutschen Jagdverein festgelegten „Großplatzjagd“ eine günstige Gelegenheit.

Über den Kräfte sollte man die anderen Vögel nicht vernachlässigen. Besonders große Schädlinge sind Elstern und Eichelhäher — nämlich namentlich durch Weidmänner, die sich auf die verschiedensten Weise erheben. In Zerstörungen ist die Arbeit, welche diese Vögel anrichten, eine wirksame Methode. Aber auch dem Schälenschnitt ist Aufmerksamkeit zuwenden. Gerade streunende Hunde bilden zu dieser Zeit eine häufige Gefahr der schwerfälligen, hochbegabten Tiere und Vögel.

Neben der Sorge für Ruhe im Revier wird der Jäger sich auch den

Edelwild gegen Wildschaden angehen sein lassen. Di kann der Weidmann sich nur durch Verlangen einzelner Revierteile helfen. Das ist ebenfalls besser, als die Mägen von Scherhunden, die gerade jetzt, in der Brut- und Zuchtzeit vernichten werden sollen. Die Verschüttung der Wildbäder, die durch die Unruhe der Wilder im April verzögert wurde, wird fortgesetzt.

Wichtig: geringe Jagdzeiten, aber weitgehende Pflichten durch Schutz und Sorge. E. Schrein.

Junge Frühjahrs im Obstgarten

Junge Frühjahrs können auch im Garten, besonders im Obstgarten, mit Erfolg angesetzt werden; denn sie tragen nicht und verursachen so gut wie keinen Schaden. Man soll aber zum frühesten keine Sandstuhlwürmer benutzen, weil diese Insekten nicht nur die Früchte an sich zu verwenden. Die ganze Gesellschaft kommt mit einem gut abgedeckten Eimer aus, der nachts und bei heftigen Winden und Regen als Unterschlupf dient. Die Mägen ist weniger schwer, als man allgemein annimmt, aber der Nutzen, den die Früchte durch Vertilgung von Pflanzenschädlingen bringen, ist nicht zu unterschätzen.

Der Balkon im Frühjahr

Von Ulbin Wischel.

Jetzt kommt die Zeit heran, da der Balkon oder das Blumenbrett vor den Fenstern ausgeschmückt werden muß. Diese Schmückerei bringt nicht allein eine freundliche Note auch noch in die ärmste Wohnung, sie bringt auch besonders den Stadtmenschen wieder ein wenig der Natur näher, und sie bietet manchmal Hilfe Verlangen.

Bei der Balkonverzierung erhebt sich sofort die Frage:

Zopf oder Kästen,

das heißt, soll man die Blumen in Zöpfen oder in Kisten anpflanzen. Da muß sorgfältig gefragt werden, das das Anpflanzen in Kisten bei weitem vorzuziehen ist. Man der Blumenkasten im Zimmer am Plage sein, auf dem Balkon wird besser ein Kasten verwendet, und zwar aus mauerwerksteinen. Zunächst ist Holz ein lieblicher Schmückgegenstand, Holzflächen können aber so leicht werden, daß die Blumen wegen übermäßiger Sonnenbestrahlung verbrennen. Das ist aber bei Zöpfen, die auf dem Balkon stehen, oft der Fall. Dann erreicht auch in einem Kasten die Luft besser durch als in einem Zopf, noch dazu, wenn der Zopf glänzend ist. Weiter trocknet die Erde in Zöpfen viel leichter aus als in anderen Kästen. Ist der Kasten auf dem Balkon allgemein vorzuziehen, so wird man aber doch auf ihn, ihn nicht mit Gefahr zu versehen, sondern nur mit einer gewöhnlichen Wasserfarbe; denn durch Ausstrahlen von Gefahr werden die Wurzeln des Holzes verrotzt, und so ist die Luftzirkulation verhindert. Außerdem ist es sehr zweckmäßig, wenn die Kisten mit Eisenblech versehen sind, so daß die Kästen nicht unmittelbar auf der Mauer stehen. Dadurch kann das sich am Boden liegende Wasser leichter abfließen, die Erde am Boden wird nicht stumpf; es ist keine Gefahr zu befürchten. Kisten auf dem Balkon sollen eine Breite von etwa 25 Zentimeter und eine Tiefe von etwa 30 Zentimeter haben, im Notfall mögen auch 20 bis 25 Zentimeter genügen. Die Boden zum Abfließen des Wassers unten am Boden fassen, der Erde in den Kästen kommt, mit Gerben bedeckt werden; dadurch wird die Verpflanzung der Wasserlöcher mit Erde und das Erhitzen von den Wurzeln vermindert. Viele Balkonbesitzer kaufen sich jedes Jahr neue Blumen vom Gärtner. Das ist zweifellos das beste,

weil dadurch folgende kräftige Pflanzen ausgespart werden, die dem Balkon oder dem Blumenbrett schon freigelegt ein sommerliches Aussehen geben. Zeit billiger ist es natürlich, selbst Blumen aus dem Garten zu ziehen und selbst Blumen heranzuzüchten. Manchem Balkonbesitzer macht es auch mehr Vergnügen, wenn er die Pflanzen langsam heranwachsen sieht. Dabei wird nur häufig übersehen, daß die Samen nicht zu früh hinauskommen darf. Die Samen müssen nicht auf dem Balkon und Blumenbrettern ausgesät werden, ich sehr vorzuziehen, und darf nicht vor Anfang Mai gesät werden; genau so ist es bei der Aussaat von Freizeile, — Geflochten lassen sich schon früher aussäen, ebenso Kirsche. Zwar fangen auch auf dem Balkon auch immer wieder neue auf; in der Hauptsache werden jedoch außer den bereits angeführten Blumen noch immer Blumenreife, Jasmin, Petunien, Clematisen und gewöhnliche Begonien, Hortensien, Farnpflanzen und Begonien angepflanzt.

Soll ein Kasten ein schönes Aussehen haben, und sollen die Blumen gedeihen, so muß freilich Mangel von der Viehhäher für eine besondere Blume abgesehen werden, denn bei der Anpflanzung von Blumen muß

Häufigkeit auf der Lage des Balkons

genommen werden. Auf einem ganz heftigen windigen Balkon wird kaum viel gedeihen, und kommt dazu noch eine schattige Lage, so wird man sich am besten damit begnügen, nur wilden Wein oder Fleum anpflanzen. Wein, Jasmin und Farnpflanzen sind in der Hauptsache für die Balkone am besten geeignet, wenn die Balkone für eine besondere Blume abgesehen werden, denn bei der Anpflanzung von Blumen muß

genommen werden. Auf einem ganz heftigen windigen Balkon wird kaum viel gedeihen, und kommt dazu noch eine schattige Lage, so wird man sich am besten damit begnügen, nur wilden Wein oder Fleum anpflanzen. Wein, Jasmin und Farnpflanzen sind in der Hauptsache für die Balkone am besten geeignet, wenn die Balkone für eine besondere Blume abgesehen werden, denn bei der Anpflanzung von Blumen muß

Landwirtschaftlicher Steuerkalender für Mai

5. Mai: Währung des Volksabganges für die in der Zeit vom 16.—30. April gesalzenen Vögel und Gekäuter. Bei der Währung in der Zeit vom 1.—15. April der Betrag von 200 RM nicht übersteigt, hat die Entrichtung am 5. Mai, zusammen mit den Abgängen aus der Zeit vom 16.—30. April, zu erfolgen (keine Schonfrist).

15. Mai: Dritte Rate der Einkommensteuer-Vorauszahlungen für 1930/31. Der Jahressteuerbetrag für 1929/30. Zahlbar von denjenigen Steuerpflichtigen, welche hauptsächlich Einkommen als selbstständig erwerbende Landwirte beziehen und die ihre Steuererklärung jeweils im Herbst abgeben (keine Schonfrist).

15. Mai: Zweite Rate der Vermögenssteuer-Vorauszahlungen für 1931. Wenn der Reichs für 1930 genehmigt demjenigen für 1929 keine Abweichung aufweist, so ist die Rate der Vorauszahlung aus dem letzten zu erheben. Andernfalls wird 1/2 dem im Reichs für 1930 angegebenen Steuerbetrags fällig (keine Schonfrist).

15. Mai: Grundbesitzersteuer und Gemeindeausgabe für Land-, forstwirtschaftlich und gärtnerisch genutzte Grundstücke. Steuerbetrags für die Zeit vom 1. April bis 30. Juni. Ermäßigungsanträge können gestellt werden, wenn der Steuerbetragsausfall der Gemeinde 1930 nicht 20 Prozent betragen hat. Nach einem neueren Erlass findet auch die Befreiung der Betriebe Berücksichtigung, wenn sie als erheblich zu bezeichnen ist. Hiernach soll in härteren Fällen wie bisher den speziellen wirtschaftlichen Verhältnissen im Betrachtung Rechnung getragen werden.

15. Mai: Grundbesitzersteuer nebst Gemeindeausgabe für bebauten und unbebauten Grundbesitz, welche nicht bebaut land-, forstwirtschaftlich oder gärtnerisch genutzt werden (Monatsbetrag).

20. Mai: Währung des Volksabganges für die in der Zeit vom 1.—15. Mai gesalzenen Vögel und Gekäuter. Betragen die einbehaltenen Volksabgänge nicht mehr als 200 RM, so braucht die Währung erst am 5. Juni, zusammen mit den Volksabgängen für die Zeit vom 16.—31. Mai, zu erfolgen (keine Schonfrist).

Zeiterparnis bei Rübepflegerarbeiten

Bei den Rübepflegerarbeiten können wesentliche Zeiterparnisse erzielt werden. Zum Beispiel müssen bei der ersten Weidenpflanzung die Weiler häufig unverhältnismäßig weit von den Weidenreihen abgehen, da sie sonst die jungen Pflanzen unterwürfen. Um das Unkraut auf diesen Streifen zu vernichten, wird dann meist die Handarbeit noch angelegt. Wenn bei dieser Arbeit die Pommerlei Doppelhand verwendet wird, ist es möglich, die Streifen auf beiden Seiten in einem Arbeitszuge zu bearbeiten.

Eine weitere Vereinfachung ist zu erzielen bei dem Bereinigen der Rübten, und zwar durch die Verwendung des Heugrüblers. Dieser Rechen, einer kleinen Gabel mit dünnem Stahlblatt, das sich von selbst öffnet hält. Mit diesem Rechenreißer können die Rübten in einem Arbeitszuge verlegt und verzogen werden. Die Zeitung beim Arbeiten mit diesem Rechen ist ungefähr die gleiche wie beim Verziehen nach dem Verladen. Der Erfolg liegt also darin, daß die Arbeit des Verladens gespart wird.

Entsprechend der Zeitung ist auch die Bewaldung festzustellen. Bei der Bewaldung des Rechenreißers bei 10 Weidenreihen je Rute (88 Zentimeter Reihenweite) 4,50 bis 5 RM. Je Viertelreife. Im Vergleich zu dem Arbeitsaufwand beim Verziehen und Verladen in zwei Arbeitszügen bedeutet diese Vereinfachung eine Zeiterparnis von durchschnittlich 2 RM. je Viertelreife. Bemerkenswert ist auch die angegebene Ernte, die das gebaute Rechenreißer wieder anzeigt. Von besonderem Vorteil ist dieses Auslegen bei leicht verkrümeltem Boden, bei dem die oberste Schicht hinter dem Rechenreißer leicht wieder in die alte Lage zurückfällt, so daß bei folgendem Regen die Gefahr besteht, daß das Unkraut wieder keimhaft.

Trostbeschädigte Erdbeeren

Unter Zeit, da unsere Erdbeeren ihre Blütenknospen entfalten, tun sie keine Rücksicht zu befehlen. Unser Erdbeererorten sind aber gegen Frost sehr empfindlich. Nach befehlener Frost ist vorerst an den Blüten nur wenig zu merken. Die meisten Blütenblätter bleiben meist auch unbeschädigt, um so mehr aber wird der achse Blütenboden, der die der Fruchtansatz, in Mitleidenschaft gezogen; das ist sogar der Fall bei noch geschlossener Blüte. Aber schon nach



Frostbeschädigte Erdbeeren

mehrigen Tagen merkt man den Schaden. Die Frostschäden zeigen sich bei Frostschäden sehr frühzeitig. Die mit A bezeichneten Blüten unterer Reihung sind völlig verloren, die mit B gemerkten nur teilweise. Ein Teil des Blütenbodens ist hier zerstört geblieben und kann noch befruchtet werden, während die oberhalb verminderten Blüten bald verwelken und abfallen. Früher zeigte man Früchte, wie sie in der zweiten Abbildung dargestellt wurden; Wis-

bindungen mit hartem, schwarzem, ungenießbarem Frostschmelz.

Wenn diese verderblichen Nachfröste häufiger wie uns in unseren Gansgärten, indem wir bei Nachtfröhen über die Erdbeerreihen Zanneneisenstäbe, ähnlich wie bei Erberbeeren. Oder wir fertigen uns einfache Rahmen mit mehrmaligem Drahtgeflecht her, die wir über die Beere stellen und bei Frostgefahr mit einer dünnen Lage Strohh oder auch alten Zeitung bedecken.

Gurtenzucht am Spalier

Eine in neuerer Zeit verschiedentlich verurteilte Kulturmethode für Treibhaustrassen beliebt in deren 3 u d a m f a l l i g e n d e n S p a l i e r. Diese Methode besitzt gegenüber der bisherigen Pflanzenweise wesentliche Vorteile, die sich zur allgemeinen Anwendung empfehlen werden kann. So erhalten Luft und Licht zu den am Spalier hochstehenden Pflanzen und zu deren freihängenden Früchten besseren Zutritt, die letzten leiden weniger durch Feuchtigkeit und die nicht zu umgebende befeuchtete Feuchthalte des Beetes. Wurzeln größer und tiefer und reifen besser aus. Zudem ist das Beet leichter untrouffert zu halten, die Bodenlockerung nachhaltiger durchzuführen.

Das dabei benötigte Spaliergerüst läßt sich aus Dachlaten oder Bohlenrahmen schnell und ohne Schwierigkeit herstellen. Insofern schräger Spalierläßt es sich auf zwei rückwärtige Stäbe, die man in die Erde einbaut, aufliegen oder an die Gartenmauer anlehnen. Besonders in jenen Fällen, in denen wir das Gurtenzucht an der Südseite einer von der Sonne fast bedeckten Mauer anlegen können, werden wir von den Erfolgen besonders befrachtet sein. Voraussetzung ist natürlich, daß wir den Spaliergerüst mit Stützen anheben lassen, die ausreichend bemessen und lüden ab und zu auch benutzten Dunstgase geben.

Vergilbte Wäsche, die lange gelegen hat.



auch zum Wascheklarspülen wird Sil mit allerbestem Erfolg gebraucht! Man gibt dem ersten heißen Spülwasser einige Handvoll Sil — kalt verrührt — bei.

Un vergilbte und verbleichte Wäsche wieder ihr ursprüngliches tadelloses Aussehen zu geben, empfiehlt sich ein- oder mehrmaliges Kochen in kalt bereiteter Silllösung;



Das dabei benötigte Spaliergerüst läßt sich aus Dachlaten oder Bohlenrahmen schnell und ohne Schwierigkeit herstellen. Insofern schräger Spalierläßt es sich auf zwei rückwärtige Stäbe, die man in die Erde einbaut, aufliegen oder an die Gartenmauer anlehnen. Besonders in jenen Fällen, in denen wir das Gurtenzucht an der Südseite einer von der Sonne fast bedeckten Mauer anlegen können, werden wir von den Erfolgen besonders befrachtet sein. Voraussetzung ist natürlich, daß wir den Spaliergerüst mit Stützen anheben lassen, die ausreichend bemessen und lüden ab und zu auch benutzten Dunstgase geben.

Dadurch werden der Wäsche alle Rückstände der Waschlauge viel sorgfältiger entzogen.

Sil

Henkel's gibt ohne Reibe ein einziges Mittel für alle Fälle der weichen Wäsche.

Sil

Spült und bleicht ganz unerreicht!

5179/31 a

